



Međunarodni sud za krivično  
gonjenje osoba odgovornih za  
teška kršenja međunarodnog  
humanitarnog prava počinjena  
na teritoriji bivše Jugoslavije  
od 1991. godine

Predmet br. IT-95-5/18-PT  
Datum: 22. septembar 2009.  
Original: engleski

**PRED PRETRESNIM VIJEĆEM**

**Rješava:** sudija O-Gon Kwon, predsjedavajući  
**Sekretar:** g. John Hocking  
**Nalog od:** 22. septembra 2009.

**TUŽILAC**

protiv

**RADOVANA KARADŽIĆA**

*JAVNO*

---

**NALOG ZA HITNO DOSTAVLJANJE ODGOVORA NA  
ZAHTJEV OPTUŽENOG ZA IZUZEĆE SUDIJE MELVILLE BAIRD**

---

**Tužilaštvo:**

g. Alan Tieger  
gđa Hildegard Uertz-Retzlaff

**Optuženi:**

g. Radovan Karadžić

**Ja, O-Gon Kwon**, sudija Međunarodnog suda za krivično gonjenje osoba odgovornih za teška kršenja međunarodnog humanitarnog prava počinjena na teritoriji bivše Jugoslavije od 1991. godine (dalje u tekstu: Međunarodni sud), rješavajući po "Zahtjevu za izuzeće sudije Melville Baird" (dalje u tekstu: Zahtjev), koji je optuženi podnio 22. septembra 2009., ovim donosim nalog u vezi s tim.

1. Optuženi u Zahtjevu traži izuzeće sudije Melville Baird iz postupka u ovom predmetu, na osnovu odredbi člana 13 Statuta i starosti sudije Baird.
2. Imajući u vidu da je predviđeno da suđenje počne 19. oktobra 2009. kao i potrebu da se olakša ekspeditivno rješavanje po Zahtjevu, Tužilaštvo (dalje u tekstu: tužilac) bi moglo da mi pomogne dostavljanjem odgovora na Zahtjev u skraćenom roku.
3. Shodno tome, na osnovu pravila 54 i 126*bis* Pravilnika o postupku i dokazima, ovim **NALAZEM** tužiocu da svoj eventualni odgovor na Zahtjev dostavi do 25. septembra 2009.

Sastavljeno na engleskom i francuskom jeziku, pri čemu je engleski tekst mjerodavan.

/potpis na originalu/  
sudija O-Gon Kwon,  
predsjedavajući

Dana 22. septembra 2009.  
U Haagu,  
Nizozemska

**[pečat Međunarodnog suda]**